CITY OF EULESS
(CIUDAD DE EULESS)
THÀNH PHỐ EULESS

NOTICE OF GENERAL ELECTION
(AVISO DE ELECCIÓN GENERAL)
THÔNG BÁO TỔNG TUYỂN CỬ

May 6, 2017
(6 DE MAYO DE 2017)
Ngày 06 tháng 05 năm 2017

Notice is hereby given that the polling place listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m. on May 6, 2017, for voting in a general election to elect the following city officers:

(Notifíquese por la presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 6 de mayo de 2017 para votar en la Elección General para elegir:

Thông qua văn bản này, chúng tôi xin thông báo rằng địa điểm bỏ phiếu được liệt kê dưới đây sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 7 giờ tối ngày 06 tháng 05 năm 2017 để bỏ phiếu cho cuộc tổng tuyển cử chọn ra các viên chức thành phố sau đây:

Mayor
(Alcalde)
Thị trưởng

Council Member, Place 2
(Concejal, Lugar 2)
Thành viên Hội đồng, Vị trí 2

Council Member, Place 4
(Concejal, Lugar 4)
Thành viên Hội đồng, Vị trí 4

LOCATIONS OF ELECTION DAY POLLING PLACE
(UBICACIÓN DE LOS CENTROS ELECTORALES EN EL DÍA DE LAS ELECCION)
CÁC ĐỊA ĐIỂM BỎ PHIẾU VÀO NGÀY BẦU CỬ

Mary Lib Saleh Euless Public Library
(Mary Lib Saleh Biblioteca Pública de Euless)
Thư viện Công cộng Mary Lib Saleh Euless
201 N. Ector Drive
Euless, Texas

EARLY VOTING BY PERSONAL APPEARANCE WILL BE CONDUCTED *AT:*
(La votación por adelantado en persona se llevará a cabo en:)
BẦU CỬ SỚM TRỰC TIẾP SẼ ĐƯỢC THỰC HIỆN *TẠI:*

Mary Lib Saleh Euless Public Library	Tarrant County Election Center
(Thư viện Công cộng Mary Lib Saleh Euless)	(Trung tâm Bầu cử Hạt Tarrant)
201 N. Ector Drive	2700 Premier Street
Euless, Texas	Fort Worth, Texas, 76111

EARLY VOTING BY PERSONAL APPEARANCE DAYS AND HOURS
(DÍAS Y HORAS DE VOTACIÓN ADELANTADA POR APARICIÓN PERSONAL)
NGÀY VÀ GIỜ BẦU CỬ SỚM TRỰC TIẾP

April *(Abril)* Tháng Tư *24-28*	Monday *(Lunes)* Thứ Hai– Friday *(Viernes)* Thứ Sáu	8:00 sáng – 5:00 chiều
April *(Abril)* Tháng Tư *29*	Saturday *(Sábado)* Thứ Bảy	7:00 sáng – 7:00 tối
April *(Abril)* Tháng Tư *30*	Sunday *(Domingo)* Chủ Nhật	11:00 sáng – 4:00 chiều
May *(Mayo)* Tháng Năm *1* – 2	Monday – Tuesday *(Lunes – Martes)* Thứ Hai – Thứ Ba	7:00 sáng – 7:00 tối

Applications for ballot by mail shall be mailed to:
(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán enviarse a:)
Các đơn xin lá phiếu bầu qua thư cần được gửi đến:

Early Voting Clerk
(*Secretario De Votacion Adelantada)*
Thư ký Ban Bầu cử Sớm
P. O. Box 961011
Fort Worth, Texas, 76161-0011

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on: Thursday, April 25, 2017, by 5:00 p.m.

(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el: jueves, 25 de abril de 2017, a más tardar por 5 p.m.)

Các đơn xin lá phiếu bầu qua thư phải được nhận không muộn hơn cuối ngày làm việc Thứ Năm, ngày 25 tháng 04 năm 2017, trước 5 giờ chiều.

Issued this the 24th day of January 2017.

(Emitida este día 24th de enero 2017.)

Ban hành vào ngày 24 tháng 01 năm 2017.

Linda Martin, Mayor *(Alcaldesa)* Thị trưởng